Lettere, Money Orders, etc. indirizzare tutto a IL RISVEGLIO PUB. CO. 47 E. Second Street Dunkirk, N. Y.

I manoscritti, anche se non pubblicati, non si restituiscono.

# Italian Weekly Newspaper GIORNALE ITALIANO INDIPENDENTE

Anno VII.

DUNKIRK, N. Y., SABATO, 3 DICEMBRE 1927

Num. 49

# FILOSOFIA PRATICA

Essi cercano di farsi strada in quequello delle altre. Delle caratteristi- mati. che poco encomiabili della razza d'odue caratteristiche, l'una e l'altra in- procura. degne della nostra razza, costituiscono appunto le basi sulle quali i nostri nemici fondano il loro giudizio.

vilismo, ma unicamente la dignità polazione di questo paese. della razza, il suo compito nella storia, ed il suo passato glorioso. I nedisamina imparziale e severa dei

Se ci sono bricconi di nostra razza essi sono stati resi audaci dalla connivenza delle autorità di questo passe, composte quasi interamente di nordici, che vendono la coscienza al migliore offerente ed il loro paese all'infamia. Perche, infatti, i cosldetti "buoni" non ci regalano un governo onesto ed imparziale? Perchè mirano soltanto ad arricchirsi a spese della comunità. Il loro patriottismo si trova soltanto nella loro tasca, o nel loro stomaco. Ma la bandiera stellata viene servita con tutte le salve della E questo paese, che dovrebbe essere il più patriottico di tutti, per quello che potrebbe offrire, e non offre, ai suoi cittadini, ed è il peggiore per quello che regala alla massa sfruttata ed incosciente, continua a vivere nell'ubriacatura della lode immeritata ed incoraggia sempre più l'elemento criminoso a tiranneggiare l'elemento

onesto e pacifico. Che cosa dovrebbe la gente di nostra razza fare? Dimenticare le caratteristiche dannose e studiare la grandi suggeriscono in noi dei doveri filosofia della nuova patria, che è un impasto della filosofia, buona e cattiva, di tutte le razze che la compongono. Niccolò Macchiavelli non fu il zini, ed il nostro coraggio grande, comaggiore dei nostri filosofi politici. Ma fu indubbiamente il più pratico. Ed è appunto perchè fu il più pratico che dovremmo imitarlo, seguendone gli insegnamenti.

La criminalità di nostra razza danneggia il nostro buon nome. Lavoria- dignità di liberi cittadini e di ricacmo, adunque, ad eliminarla. Se discendiamo dai Romani, che non conobbero paura, perchè dovremmo tra- irruppero per razziare nelle nostre sformarci in vigliacchi? E se la prima scintilla di diritto e di giustizia ebbe vita in Roma, perchè rassegnar- mo facilmente, volendo — non occorci a vederci privati dell'uno e dell'al- rerà oltre difendere il nostro buon tra? Isolatî, saremo facile preda di nome. Esso sarà difeso dall'opera nocoloro che ci rubano e ci tiranneggia- stra. Ed i nostri nemici di oggi sano. Uniti, potremo spazzarli via co- ranno i primi ad inchinarsi al nostro me il vento spazza via la nebbia e la passaggio, come i loro antenati si inpioggia abbondante il selciato delle chinarono un tempo al passaggio dei va tra l'Italia e l'Albania, i governi

I pochi bricconi non potranno maj contrapporre la loro opera, per quan

I nostri connazionali portano in to audace, a quella di una intera razquesto paese la filosofia spicciola del- za. Se non vogliamo aggredire, resila loro razza, che è stata da tempo stiamo vittoriosamente. Ed i mal contrasformata nella filosofia del nazio- sigliati, messi al bivio fra il ritorno nalismo, e dimenticano che se la raz- in patria ad una attività onesta e za Italica ebbe una filosofia, e conti- proficua in questo paese, sceglierannua ad averla, essa non è la filosofia no l'attività onesta e lavoreranno codel fascismo, o dello stupido orgoglio me lavorano tutti gli altri. La nostra personale, ma soltanto la filosofia resistenza alla sopraffazione non sodell'idealismo e del progresso umano, lo salverà noi dal pericolo della estorpurtroppo dimenticati al giorno di sione e dell'ignominia, quanto salverà coloro che ora ci disonorano indirizzandoli alla via dell'onestà e del sto paese ignari dell'idealismo di loro bene e trasformandoli, da bricconi razza ed incapaci a comprendere impenitenti, in lavoratori utili e sti-

Ci sarà a tutta prima della lotta. rigine sembra che abbiano scelto la Ma sarà di breve duratà. Il momensopraffazione e l'omertà quali carat- to in cui formeremo i nostri comitati teristiche dominanti senza pensare di salute pubblica e ne seconderemo che la sopraffazione è dei ribaldi e l'opera, la nostra influenza sarà irrel'omertà dei servi. I bricconi, che u- sistibile. I politicanti, corrotti, o prasano le armi, il numero e la protezio- tici, avranno paura della nostra azione d'una polizia corrotta, cercano di ne collettiva e negheranno il loro apsopraffare il debole che a sua volta poggio ai tristi di nostra razza se si lascia sopraffare e suggella col si- non per amore nostro, per semplice lenzio l'oltraggio cui è fatto segno misura di conservazione loro. E la dai "fratelli" più audaci e dalle auto- delinquenza di nostra razza cesserà, rità più che mercenarie. E queste come cesserà il vituperio che essa ci

Nello stesso tempo, ci converrà confermare la nostra filosofia a quella delle altre razze, come le altre raz-Noi, intanto, calunniati e bistratta- ze finiranno col conformarsi alla noti, continuamo a gridare a squarcia- stra. Un corpo sociale eterogeneo gola di Roma e dei nostri Grandi, che non ha valore. E noi rappresentiamo, non conobbero sopraffazione, nè ser- soli, una piccola minoranza della po-

"Quando vai a Roma, fa come fanno i Romani" dice un vecchio provermici della nostra razza approfittano bio nostro. "E quando vieni in Amedella nostra stupida gazzarra piazza- rica, fa come fanno gli Americani", iuola e mettono in rilievo i nostri di- dice la logica. Oramai noi siamo quì fetti senza per nulla soffermarsi alla e dobbiamo adattarci a fare di questo paese il nostro migliore luogo di residenza e di ritrovo.

Miglioriamo noi stessi, migliorando gli altri. E ricordiamo che non saremo mai nè rispettati nè temuti se non sapremo essere non solo uniti ma pratici. Il pretendere che gli altri ci rispettino quando non siamo ancora capaci di rispettarci scambievolmente, e che gli altri ci amino quando noi li odiamo, è semplicemente assurdo.

I popoli di tutto il mondo hanno avuto periodi di civiltà e di progresso. Il nostro, con gli altri popoli. Altri popoli si elevarono e caddero come si culinaria scientifica internazionale, Roma, cerchiamo di ritornare al pasdi nuovo l'opportunità dolorosa di cadde da tanta altezza in così basso loco", come disse Leopardi.

> Lavoriamo a rialzarci e ricordiamo che nessuna rigenerazione è possibile senza l'unione e la fede nei nostri del Dott. Pendola, non ha potuto fare processo? destini.

· A coloro che ci chiedono la nostra origine, rispondiamo nomi grandi. Ma non dimentichiamo che i nomi ugualmente grandi.

La nostra filosofia dovrà essere morale, come quelli di Giuseppe Mazme quello di Giuseppe Garibaldi, i più gloriosi Romani della modernità.

Fino ad oggi ci siamo divisi in branchi di servi paurosi tiranneggiati da briganti audaci. D'ora innanzi tentiamo di nuovo di assurgere alla ciare i barbari, della nostra razza o di altre, nell'antro immondo donde

Quando avremo vinto - e vincere nostri gloriosi Padri Quiriti Romani.

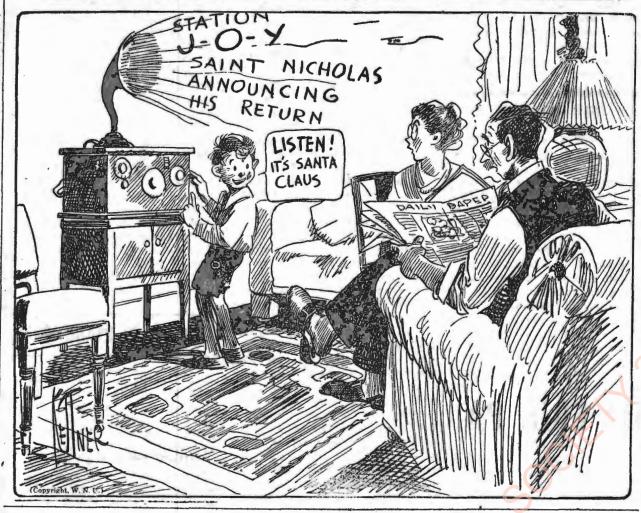
Che il loro esempio porti frutto.

# Il Governatore Fuller e' andato a divertirsi in Europa cluso dal Governo francese con la taria".

Boston, Mass. - Coloro che si re di rievocazioni. cavano da parecchi giorni al Palazzo del Governo, per sapere dove poter te il Governatore Fuller si recò pure trovare il Governatore Fuller, di cui in Europa, e in quell'occasione la sua da parecchio tempo non si sapeva faccia fu riprodotta in quasi tutti i sono stati finalmente informati che il grande quantità di denari in quell'oc-4 Novembre scorso, egli parti segre- casione ed acquistò anche un dipinto tamente per l'Europa, accompagnato del valore di 250 mila dollari. Al suo

Nella primavera dell'anno correnpubblicamente il luogo di residenza, giornali europei. Egli spese una dalla madre e dal suo medico di fidi giornalisti di New York, gli condi giornalisti di New York, gli con-

# Back on the Air



# rancesco Caruso avra' un nuovo processo

di soddisfazione da parte della pub- Albany è chiarissimo e Caruso non simo si basano su ampie evidenze di blica opinione è stata accolta la deci- può essere processato che per il reato una continua e sempre maggiore prode a Francesco Caruso, l'infelice pa- maniera più severa, la pena di morte. de più moneta. Le tasse sono in au- of the individual officers, but in most gree of organization. The man is dre uccisore del disgraziato Dottor Si dice che l'Assistente Procurato- mento e le economie governative han-Pendola, un nuovo processo.

lo, nell'emettere la sentenza ripara- sbaglio grave. trice ha chiaramente ammesso chel

la innocente vittima di uno stato d'a- Corte di Appello ha riparato all'enornimo fatale che si era creato in mità di una sentenza, la quale a tutti Francesco Caruso stordido dal dolore appariva spropositata e feroce, il ogni possibilità di valutazione.

alla seconda frase del processo per gerazioni. questo penoso dramma che ha di-

Sarebbe strano. Il dispositivo della Albany.

New York, N. Y. -- Con un senso sentenza della Corte di Appello di sione della Corte d'Appello, che, an-che egli ha commesso; reato che non sperità. La ricchezza nazionale è in nullando la sentenza di morte, conce- contempla, anche giudicandolo nella aumento. Individualmente si possie-

La Suprema Magistratura dello ruso ritornerà nelle carceri di Ray- zioni. Stato di New York ha compiuto un mond Street, prenderà gli opportuni atto di Giustizia. Francesco Caruso accordi con la difesa per il nuovo momento di squilibrio mentale e di nuovo processo come rappresentante simo, secondo la mia openione". incoscienza ed il Magistrato di appeli della pubblica accusa, sarebbe uno

Il rappresentante del pubblico mi-Francesco Caruso non può essere im- nistero nel primo processo, ha doman- gono le loro posizioni e le migliorano; putato di omicidio in primo grado. dato, per Francesco Caruso, la pena ed io penso che la cosa continuerà Tutta la stampa onesta, con edito- di morte. E' da supporre che l'on, nell'anno prossimo". riali e note di cronaca, sostenne sin Gallenger doveva essere convinto deldai primi tempi, la tesi della parziale la giustizia della sua richiesta. Poresponsabilità del Caruso, e pur com- trebbe egli ora tenere una attitudine piangendo la triste ed immatura fine diversa di quella assunta nel primo

a meno di riconoscere che egli è stato Ora che un atto di Giustizia della dall'ignoranza che gli toglievano nuovo processo dovrebbe svolgersi in Fra giorni ci troveremo di fronte tutti i preconcetti e di tutte le esa-

E' la pubblica opinione che domanstrutto due famiglie. In alcuni mor- da ciò e non solamente quella italianali è già sorta la domanda: "L'ac- na o italo-americana; ma la pubblica cusa domanderà di nuovo ai giurati opinione in generale, la quale ha dola pena di morte per Francesco Ca- mandato ed ottenuto la sentenza riparatrice della Corte di Appello d

# Il testo del trattato Franco-Jugoslavo e' stato pubblicato

Parigi - In seguito alla pubblica- interessati. zione del trattato di alleanza difensi-

franco-Jugoslavo.

sue linee generali simile a quello con-Rumenia e la Cecoslovacchia, ad ecil nuovo trattato è stabilito per 5 Lega delle Nazioni.

20 anni.

Il trattato franco-serbo impegna i

Negli articoli tre e quattro viene contemplata la possibilità di complidi Parigi e Belgrado, hanno creduto cazioni internazionali con altri paesi. opportuno procedere alla pubblicazio- L'articolo terzo stabilisce che i due ne del recente trattato di alleanza paesi "esamineranno in comune tutte le questioni che possano mettere in Il nuovo trattato, che serve ad at- pericolo la sicurezza della Francia o trarre nella sfera dell'influenza fran- della Jugoslavia o menomare l'ordine cese un'altra potenza orientale è nelle di cose stabilito dai trattati dei quali una delle due potenze sia firma-

Questo esame, ad ogni modo, è sogcezione del periodo di durata, che per getto alla revisione da parte della

s'intende concluso per la durata di di arrivare ad un accordo con una è firmataria". terza potenza possano fallire.

hanno la salvaguardia naturale di e jugoslavo, uno dei due paesi sia at-mente di aiuti militari. non aggredirsi e di non invadersi e taccato, senza avere provocato il con- Nei circoli politici di questa capitaducia.

Questa notizia, che è stata tenuta segnò una petizione, con cui si chiesegreta per tre settimane, ha dato

di giornalisti di New York, gli consegnò una petizione, con cui si chiedeva a lui di mettere sotto inchiesta

di giornalisti di New York, gli consegnò una petizione, con cui si chiedeva a lui di mettere sotto inchiesta

di giornalisti di New York, gli consegnò una petizione, con cui si chiedeva a lui di mettere sotto inchiesta

deva a lui di mettere sotto inchiesta

di giornalisti di New York, gli consegnò una petizione, con cui si chiedeva a lui di mettere sotto inchiesta

di giornalisti di New York, gli consegnò una petizione, con cui si chiedeva a lui di mettere sotto inchiesta

deva a lui di mettere sotto inchiesta

di giornalisti di New York, gli consegnò una petizione, con cui si chiedeva a lui di mettere sotto inchiesta

di giornalisti di New York, gli consegnò una petizione, con cui si chiedeva a lui di mettere sotto inchiesta

di giornalisti di New York, gli consegnò una petizione, con cui si chiedeva a lui di mettere sotto inchiesta

di giornalisti di New York, gli consegnò una petizione, con cui si chiedeva a lui di mettere sotto inchiesta

di giornalisti di New York, gli consegnò una petizione, con cui si chiesegnò una petizione, con cui si chiedeva a lui di mettere sotto inchiesta

di giornalisti di New York, gli consegnò una petizione, con cui si chiesegnò una petizione, con cui si chiedeva a lui di mettere sotto inchiesta

di giornalisti di New York, gli consegnò una petizione, con cui si chiesegnò una petizione, con cui si chiedeva a lui di mettere sotto inchiesta

di giornalisti di New York, gli consegnò una petizione, con cui si chiesegnò una petizione, con cui

# Le previsioni di Henry Ford

Detroit, Mich. - Henry Ford, in una sua dichiarazione alla stampa,

"Le mie previsioni per l'anno prosre Distrettuale Gallenger, appena Ca-nogliorato gli affari in tutte le dire-

"Il popolo compra quando ha moneta. Esso diventa cauto quando la non ha commesso un omicidio con processo. Diciamo francamente che moneta è scarsa. La moneta non è premeditazione, egli ha agito in un se l'on. Gallenger dovesse sedere nel scarsa oggi nè lo sarà nell'anno pros-

Speriamo che l'ottimismo di Ford

# L'Italia e' bella ma il

Chicago, Ill. - Il penalista Clarence Darrow, ha, in un suo articolo diun ambiente di serenità sfrondato di retto al "The Chicago Daily News" scritto le impressioni del suo recente viaggio fatto in Europa.

Complessivamente la miseria quasi ovunque e l'Europa sembra sull'orlo della bancarotta. Dell'Italia, che egli tanto ama, dice di essere rimasto impressionato per non aver più che non è contento. Dice che Mussoe su tutti. Le loro faccie si incontra- stata fissata per Lunedì prossimo. no dovunque: dalle stalle ai palazzi. Le camicie nere sono in evidenza in rano intanto a parare tutte le mosse cquartierati nelle piccole città.

Si dice che l'Italia ha bisogno di tà, pare dimentichi che non ha libertà.

Conclude dicendo, dopo aver parlato delle altre nazioni ove fu, che egli re ancora la citazione a Sinclair e a-New York, respireranno, perchè han- Clark. no compreso che quì, la vita è più Gli imputati non tranquilla che non in Europa, specialmente per il regime democratico che sentono di godere.

legittimi interessi nazionali e per L'articolo quattro stabilisce il da mantenere i confini stabiliti dai trat-Il trattato italo-albanese, invece farsi nei casi in cui gli sforzi pacifici tati, dei quali una delle due potenze

Nel suo complesso il trattato è me-"Se, malgrado le sinceramente pa- no esplicito ed impegnativo di quello due paesi firmatari — che del resto cifiche intenzioni dei governi francese italo-albanese, non parlando aperta-

# Yes, We Need a New Charter

sung. The world or even a small It is not the purpose of this article part of it might have accrued great to go into the defects of the present benefit from his wisdom had he charter, nor to give any idea of what blossomed to full maturity and gave the proper form of charter should be, that these potential great men might tration and the charter defects, into have bestowed? To my mind, there a tangible move for city betterment. are at least two reasons, and to put Dunkirk needs a new charter as them negatively, they are these; that badly as Buffalo needed one, and we they did not recognize opportunities know how they set about to get it. and place to show their erudition and among her layers, business men and that they did not have sufficient her bankers, and the writer strongly nerve or courage to show their pro- urges them to look into this matter wess, even had they recognized their seriously, to get behind the movement

insist upon is a city constitution or iture of any appreciable sum. charter that COMPELLS the city

"Fully many a flower is born to administrators to serve them to the blush unseen" sang the poet Grey - utmost of economy compatible with or was it Irving Berlin? -, which progress and productivity. This is means that many a potential genius not the case under the present charor a great public benefactor is born ter, which leaves competent service to this world, lives and passes on, to the choice of the officeholder, or public prints, and about whom the limits it to the degree he thinks will praises of his fellowmen are never satisfy his constituents, the voters.

to an eager and waiting public the but to crystalize the many criticisms ideas and thoughts engendered of his and discussions which have been bangenious. And why, one may ask was died about publicly and privately for the world deprived of the great good many years, about the city adminiswhich would afford them the time Dunkirk has many thinking men for a new charter, to investigate, The foregoing is written to stimu- think, advise and suggest. To talk late the thinking men and women of about it at their meetings and to the Dunkirk to give thought to one of city officials whose help will be nethe very important of the "crying cessary, with the ultimate aim of needs" of our little city. The refe- aim of having the Council appoint a rence is to our need for a new, upto- Commission for the revision of the date and efficient city charter. Here old, or the adoption of a new charter. is an opportunity for the unrecogni- Already, one young man, who has zed genius to bloom forth into the given much time and thought to our public sunshine, to give by serious charter problem, and who sincerely and worthwhile suggestions, impetus believes that we should have a new to the movement which is going to charter, has taken a positive step in give to Dunkirk a Charter under this direction by the reading before which she can make progress in an the Liberal Club of Dunkirk, of a efficient and business-like manner. paper containing his ideas and tenta-There has been much criticism of the tive changes necessary to bring our working of the city machinery, of the city administration as affected by various boards and commissions and the charter, to a more effectual decases the critics overlooked the fact one Anthony Johnson of Dunkirk. that these various units were carry- And in concluding, the writer wishes ing out their work or advancing their to state his belief that this proposed ideas under the powers granted to reform of the guiding principles of them by city charter. If the work or the city government, would do as the ideas went astray there was no much good to the City and to its one who was authorized to bring the citizens, directly and indirectly, as erring ones to an accounting, so long any other movements, which are "Le previsioni pel 1928 sono un as the affair was legal. And legality either under way or that are contemsemplice fatto di produzione. Tutte is not always justice, nor does it al- plated, put together. And finally, ways assure to the taxpayers that this action with its attendent benefit their money are going to be spent to present and future citizens of the efficiently and wisely. What the City, may be taken without issuance citizens need and what they should of bonds, indeed, without the expend-

Edward C. Kraus

# popolo e' malinconico Sinclair cerca di evadere la giustizia

di Columbia contro Sinclair, Burns ed altri - rei di cospirazione per arrestare il corso della Giustizia durantre occasioni. Questa volta gli ha fat- sospeso in seguito agli effetti di que- questo processo per reato di cospirainciampa ogni giorno in ostacoli im- che la Grande Giuria non abbia ultilini e i fascisti s'impongono su tutto previsti. L'apertura del processo è mato le sue investigazioni sullo stes-

> Gli avvocati del Governo si prepacati difensori degli accusati.

Si sa che questi presenteranno una legge e d'ordine, ma vivendoci, si ve- mozione per rimandare la causa, ol- Intervento che de bene, ha troppo delle une e dell'al- tre a sollevare altre eccezioni ulla aumenta il caos tro. Il popolo lusingato da prosperi- tecnicità del processo. Oltre a ciò una certa preoccupazione hanno manifestato gli avvocati governativi per il fatto che non si è potuto consegnagli altri americani, al ritorno a gli accusati Masen Day e Sheldon

### si trovano

accusati a cui consegnare le citazioni, giudicato a parte. ma fino ad oggi nessuna risposta da L'Attorney Federale Gordon an-

Giudice della Corte Suprema Siddons, chiesta di incriminazione per violaessi hanno tempo per consegnare le zione delle disposizioni della Corte, timana. Le medesime sono state con- nulla di quanto aveva promesso.

Washington, D. C. - L'azione pe- segnate a Burns, al figlio Sherman nale iniziata dalla Corte del Distretto ed a Charles S. Veitsch, capo della succursale della Agenzia Burns in Baltimore, nell'ufficio del loro avvocato Dougles, il quale ha subito dichiarato che cercherà di ottenere un trovato quel popolo ilare come in al- te il processo contro Fall e Sinclair, rinvio del processo ritenendo egli che to compassione, perchè ben si vede sta cospirazione bene organizzata - zione, non debba aver luogo fino a s) reato.

Oltre a ciò l'avv. Dougles ha dichiarato che domanderà il trasferiogni angolo; i soldati sono invece degli avvocati difensori degli avvo- mento del caso alla Suprema Corte in Sessione Completa, anzichè al solo Giudice Siddons.

Intanto anche il giurato Edward J. Kidwell, quello che con la sua lingua provocò il "mistrial" ha voluto entrare nella faccenda, presentando una mozione con la quale chiede di venir associato a Burns, Sinclair, e gli altri, nello stesso processo, per aver così medo di provare la sua innocenza. Gli avvocati governativi giudica-Sono stati inviati dall'Ufficio del no questa richiesta una mossa aven-District Attorney Federale telegram- te lo scopo di confondere ancor più mi ai marescialli degli Stati Uniti in la ingarbugliata matassa, e sostengo-New York e Chicago, per trovare gli no che il caso di Kidwell debba essere

nanciò alcuni giorni fa che avrebbe Secondo le disposizioni date dal presentato a carico di Kidwell la ricitazioni fino a Sabato di questa set-ma ancora Gordon non ha presentato

### AGLI ABBONATI MOROSI!

Se volete continuare a ricevere il giornale, è necessario che vi posta di 5 membri, tre scelti dalla mini stabiliti dalla Costituzione della tranquillità dell'Europa se fosse sta-imettiate in regola con questa Amministrazione. In caso contra-Lega delle Nazioni e due dai paesi Lega delle Nazioni, per tutelare i loro to concluso tra due paesi confinanti. To, il giornale vi sarà sospeso. Avviso a chi tocca!

Published by IL RISVEGLIO PUB. CO. 47 E. Second Street, Dunkirk, N. Y. Telephone 4828

Subscription Rates: One Year Six Months

JOSEPH B. ZAVARELLA Editor and Business Manager Saturday, December 3rd 1927

"Entered as second-class matter Dunkirk, N. Y., under the act of questo cambiamento, e presto.

### **Professional Directory**

Local Phone

Dr. D. T. Fridena Scientifico Chiropractico

Elettrico Therapeutico Vibro e Spina Therapeutico 310 Central Ave. Dunkirk, N. Y. Woolworth Building Ore d'ufficio: dalle 10 alle 12 A. M

2-5 e 7-8 P. M. Altre ore per appuntamento eccettuato la Domenica.

Telephone: 2295

DR. F. C. VALVO Medico-Chirurgo-Ostetrico

30 E. 4th St., -: Dunkirk, N. Y Ore d'ufficio: dalle 10 alle 12 A. M. 1-3 e 7-8 P. M.

EDWARD PETRILLO Avvocato Italiano Civile-Penale e Criminale 207 Commerce Bldg., Erie, Pa 

TELEPHONE 806-F-4

### Provate Quest'uomo

Si vendono farme o si cambiano con proprieta di citta

Se volete vendere o comprare case, lotti o negozi consigliatetevi con

FRANK M. HAMANN So. Roberts Rd., Dunkirk N. Y.

### LATTE

puro e fresco tutti i giorni portato a casa vostra prima della 7 ordinatelo.

F. J. BRILL, Dunkirk, N. Y.

JOHN W. RYAN TAILOR

Dunkirk, N. Y.



#### Rose Memorial Hospital 139 West 21st Street Erie, Pa.

ammalati ricevono in questo ospedale la massima assistenza ed ottengono tutte quella cure e trattamenti necessari per una sollecita e perfetta guarigione.

Dipartimenti: Medico Chirurgico, Occhi, Naso, Orecchi e Gola, Genito Urinario, Utero, Venereo, Sifilitico, Raggi X, Inieziono. Elettricita'.

Il Rose Memorial Hospital e' soto la valente direzione del

DR. S. L. SCIBETTA Telefono 62-301

Attutite tossi, raffreddori, mali di testa, reumatismi e altri dolori.



igliore dell'impiastro di Mostarda.

# ATTRAVERSO ALLA COLONIA

Per cambiare il "Charter" della nostra città

di un movimento che dovrà venire al- coi tempi che corrono, la gassoline la soluzione del compito abbastanza costa n:olto. arduo, di cambiare il "Charter" della città di Dunkirk.

tori or ora eletti, e che dovranno oc- che ne paga le spese. cupare il loro ufficio nel primo del prossimo mese di Gennaio 1928, non Domenica sera vi sarà la riunio potranno assolutamente apportare un ottimo beneficio alla comunità, se il vecchio Charter non sarà rimosso.

Se cambiando questo Charter, nella April 30, 1921 at the postoffice at nuova era di prosperità, ben venga

#### Recatevi a Fredonia se volete divenire Cittadini Americani

Lunedì prossimo, 5 del corrente mese di Dicembre, nella Village Hall, in Fredonia, dalle ore 10 a. m. in poi, una Commissione di Naturalizzazione, riceverà le applicazioni per le prime e le seconde carte di cittadinanza Americana.

Coloro i quali sono interessati, non dimentichino, nè il giorno, nè la data e nè l'orario.

#### La nascita di una bella bambina in casa di Carlo Gagliardi

La casa del nostro carissimo amico la legge proibizionista. sig. Carlo Gagliardi, di Willow Road, dalla sua buona e gentile consorte, za americana. signora Elisabetta.

Alla piccola neonata, che gode ottima salute assieme alla madre,, gli hanno già assegnato il bel nome di Elizabetta, come la mamma.

Gli mandiamo i nostri migliori augurii e vive congratulazioni.

#### Il Dipartimento di Polizia ha comprato un nuovo carro per comodità dei prigionieri

Il Dipartimento di Polizia di questa nostra città, pare che faccia un va felicemente, dando alla luce un progresso soprannaturale. Mentre in grazioso maschietto, al quale, è stato colonia, tutti si lagnano per la scar- già assegnato il bel nome di Cesidio, taliani. sezza di lavori e per la grande mise- nome del nonno paterno. ria che regna sovrana, questi invece si è permesso il lusso di acquistare lorenzo è stato reso lieto dal regalo una elegantissima "Studebaker Se- di un maschietto, del quale, a ben didan", adibendola al trasporta di colo- ritto, ne è lieto come una Pasqua. ro, che pur non avendoci essi stessi Madre e figlio godono una ottima

piacere, vengono tratti in arresto. piacere in un carro di lusso, una per- cene con essi.

### Rising Young Star Fond of Cooking

cess of the year, is an extraordinary young woman. She is generally recognized as one stars of the American stage and her services and company are always in demand but such is

her nature that she shuns the "bright lights" and leads a simple and unostentatious life wherever she may be. She is essentially

a home girl, being Claiborne Foster. passionately fond of cooking, an art at which she is very adept, and much of her lelaure time is spent in the modest little kitchenette of her apartment. When not playing in some production, Miss Foster may be found at her home s short distance from New York city, where she revels in the joys of cooking for the whole family and her friends and spends her vacations doing the work of the ordinary house wife.

There are two dishes which are re garded with more favor by Miss Foster, than are any others. These are Bronk shrimps and chicken en casserole. She uses the simplest of formulas but insists upon the purest of ingredients, using pure butter, and evap orated milk. The recipes that she

Bronk Shrimps. s cups shrimps, canned or fresh tbsp. fat Yolks 2 eggs 14 cup evaporated milk

Clean the shrimps, and cook in half the fat for 2 minutes; add seasoning and lemon; cook 2 minutes longer. Remove shrimps and make a white sauce of the remaining fat, flour and milk; when thickened add yolks of eggs slightly beaten, stirring in quickly and

Chicken en Cassercie.

ay breast upward in casserole. Spread fat over breast, dust with sait and pepper, add hot water, cover closely and cook in hot oven one hour. When nearly tender put in evaporated milk, nushrooms and parsley. Cover again,

sona, si deve fare arrestare. Ed è l'unico modo di viaggiare con un carro elegante, poichè coloro che Un gruppo di prominenti cittadini posseggono carri di lusso, non danno di Dunkirk, si è fatto promotore mica una radiata a nessuno, perchè,

Dovrà essere una delizia in avvenire, per coloro che saranno arrestati Essi dicono, che il presente "Char- il farsi un viaggetto in un'automobiter" non è adatto, e gli amministra- le di lusso, alla faccia di pantalone

# ne del "Club Politico Italiano"

Domani, Domenica, 4 Dicembre. dalle ore 7:30 p. m. in poi, alla Mei nostra sfortunata città, si avrà una ster's Hall, situata sopra al Boston Store, in Main Street, questo "Club Politico Italiano", terrà la sua importante riunione.

> Dovendosi discutere cose della massima importanza, e nominare ed eleg-

### DA JAMESTOWN, N. Y.

Connazionale a cui viene negata la carta di cittadinanza

Al nostro connazionale Angelo Rima Clinton T. Horton, per la semplice ragione, che il Ribando, tempo fa era stato arrestato per aver violato

Connazionali: Attenzione! Non vi il giorno 21 del testè decorso mese di fate capitare dagli agenti proibizioni-Novembre, veniva allietata dalla na- sti, in caso contrario, non potrete otscita di un fior di bimba, regalatagli tenere neppure la carta di cittadinan-

Il Corrispondente

# DA ERIE, PA.

Un bel maschietto in casa di Mr. Joseph Giallorenzo

La signora Tomasina, consorte affettuosa al nostro carissimo amico, sig. Joseph Giallorenzo, il 26 dello scorso mese di Novembre, si sgrava-

Dopo due femminucce, il sig. Gial-

salute, il Giallorenzo è tutto giulivo, Insomma, per farsi un viaggetto di e a noi non rimane ,che a rallegrar-

### Innocenzi prosciolto dall'accusa

Michele Innocenzi, di anni 31, del No. 514 West 16th St., venne arrestato su denunzia di certa Celia Combra, del No. 1220 W. 17th Street, la quale Claiborne Foster, that clever little lo accusava di averla assalita ed anlady who makes Barry Connors' play, che schiaffeggiata, dall'Alderman "Applesauce," the out- Moser fu prosciolto dall'accusa, per-

chè l'accusatrice non potette provare E l'Innocenzi, riuscì a provare la sua vera "innocenza", e se ne usci the rising young dall'ufficio dell'Alderman contento

come una Pasqua.

Placido Presutti

Be a Santa Claus! Almost anyone can be a Santa Claus, and there are plenty of people who are just delighted to have the

No Race Suicide

When counting up his kinsfolk at this time of the year the average Christmas shopper discovers no evidences of race suicide.

#### gere la nuova amministrazione per la gestione del 1928, tutti i soci, sono cordialmente pregati di essere presenti, con raccomandazione di portare con essi quanti più amici è possibile, anche se essi non siano ancora

Se volete essere utile al vostro giornale, recandovi a fare le vostre compere, raccomandatelo al negoziante.

cittadini americani.

### Il Governatore Fuller e' andato a divertirsi in Europa

Continuaz. della prima pagina il Giudice Webster Thayer, per aver violato le norme consuete di procedura nel processo contro Saccoe Van-

che rinnovarono a lui l'istanza di ri- ziando tutti i presenti. dare libertà ai due innocenti Sacco oosta di illustri avvocati francesi.

Da allora in poi altri avvenimenti bando, della vicina Falconer, gli è si sono verificati. Sacco e Vanzetti cordiale e schietta allegria, ad ora stata negata la carta di cittadinanza non sono più. L'Europa intera ha as- tardissima. america, pochi giorni fa, nella City sistito a grandiose manifestazioni di Hall, dal Giudice della Corte Supre- popolo, fremente d'indignazione per bella festa, aggiungiamo anche i nol'assassinio dei due operai italiani, stri sincerissimi, di una lunga e dolnelle quali il nome di Fuller fu più ce luna di miele volte pronunciato come quello del massimo responsabile del delitto.

Cosicchè Fuller, questa volta è andato in Europa zitto zitto, circondato dal più fitto mistero, e tre settimane dopo la sua partenza, a Boston il pubblico ancora non sapeva che il suo Governatore era partito. Ogni qualvolta un Governatore americano parte per l'Europa, l'avvenimento viene eccompagnato da grande pubblicità in America. Questa volta silenzio completo. Evidentemente la paura delle dimostrazioni ostili è stata molto forte. E senza dubbio alcuno, se i lavoratori d'Europa potessero sapere in quale loro città il Fuller si trova, andrebbero in massa a gridare sotto il muso del più ricco uome della Nuova England, che egli, per servire il capitalismo ha mandato sulla sedia elettrica due innocenti lavoratori i-

Telefono: 4767 AL. PFLEEGER - INSURANCE AGENCY -"Il Nostro servizio vi

accontenterà" 39 E. Fourth St. Loan Bldg. Dunkirk, N. Y.

# Da Brooklyn, New York

Domenica scorso la sera, 27 del testè decorso mese di Novembre, si celebrarono le bene auspicate nozze tra il sig. Frank Barbaro e la distinta e virtuosa signorina Maria Ruriani, entrambi di questa città.

La cerimonia religiosa, ebbe luogo nella Chiesa Cattolica Italiana di S. Rosalia, situata alle 63 strade.

A questa unione matrimoniale, funzionarono da compare d'anello, il sig: Vincenzo Anastasio e da commare la

Nella Savoy Mansion Hall, si ebbe un grandioso ricevimento in onore degli sposi, dove accorsero una fiumana di amici e parenti ad onorare la

rinfreschi diversi, venivano dispensati a profusione, mentre la Carlton In Francia, prima di partire, fu Dance Orchestra svolgeva un proavvicinato da parecchie delegazioni gramma di musica sceltissima, deli-

Vanzetti. Fra le tante delegazioni cevettero anche un grandioso numero che egli ricevette ce ne fu una com- di bellissimi e svariati regali, molti dei quali, di valore inestimabile.

La bella festa si chiuse tra la più

Agli augurii dei partecipanti alla

### AVVISETTI ECONOMICI

FATE UN PICCOLO DEPOSITO e noi vi terremo il regalo che voi sceglierete sino a Natale. Dunkirk China Shop, 78 E. 4th St., Dunkirk.

in tutte le qualità di Cappelli, e la vorazione di Capelli in qualsiasi maniera si desiderano. D. G. Bower, 327 Park Ave., vicino alle 4 strade, Dunkirk, N. Y.

Dec. 3 & 10

SI VENDE uno set di 3 pezzi di mobilio da Salotto, quasi nuovo, e si cede a buon mercato al primo offerente. Rivolgersi all'ufficio di questo giornale o pure al No. 31 E. 6th St.,

PER NATALE comperatevi un bel Cappello da Mrs. B. E. Lawrence al No. 76 E. 4th St., Dunkirk, N. Y.

# Suggestioni per Regali Natilizi

PER UOMINI

Calze di Seta Slippers Bretelle Garters. Pajamas Camicie da Notte

Camicie da Festa Camicie di Fianella

Fazzoletti Calze di Seta

Underwear di Seta

Guanti Coppole Bambole Pajamas Camicie da Notte Rompers-Vestine

Borsettine Pianelle Fazzoletti

# Solomon's Department Store

70 E. Fourth St.,

Dunkirk, N. Y.

# 101 East Third Street

**VOLETE LA SALUTE?** 

# IL FERRO-CHINA

Birra Freschissima in tutte le ore del giorno. Fatevi da voi stessi la birra, usando il Malt "Very Best", la migliore sul mercato che vendiamo a prezzo conveniente.

203 Central Avenue

Telephone 355

Direttori di Funerali e FURNITURE

Latte e Cream Prima Qualita' Ordinatelo alla

Reliable Dairy & Milk 2652 Hazel Ave., Erie, Pa.

# Ospedale Italiano Fabiani



DIPARTIMENTI

Medico-Chirurgico, Occhi, Naso, Orecchi e Gola, Genite Urinarie, Utero, Venereo, Sifilitico, Dentistico Raggi X, Iniezioni 606, Elettricità

OPERAZIONI -GLI AMMALATI VENGONO OPERATI SENZA

Essi possono mangiare, bere, parlare, leggere, fumare, ecc. du grante l'operazione. Il Dr. Fabiani esce peer visite mediche e operazioni chirurgiche a casa degli ammalati.

Se voi avete fatto il piano di fabbricare o pure di rimodernare la vostra casa ora, venite e prendervi uno di questi nostri nuovi "Plan Book" che vi sarà fornito "GRATIS".

O'Donnell Lumber Co.

DUNKIRK, N. Y. Telefono: 3558

# Vendita Speciale di Scarpe per Signore solo per oggi

Arctic con 4 buckles e col di sopra di \$1.95 Jersey,, con tacchi alti e bassi, per signore

Arctic bassi con cuff, di colore tan e grey, con tacchi bassi e alla cubana, per \$1.89

Oxfords di colore tan e nere, per signore e giovinette, del valore regolare \$2.95 di \$ 3.95; ora ...

Scarpe Patent e Satin Pumps con tacchi alti ed alla cubana, per signore, del valore regolare di \$3.95; ora \$2.69

# THE SURPRISE STORE

317 Main Street Phone 6040 Dunkirk, N. Y.

# Se desiderate fare un buon "Natale" quest'anno, voi

Per le Feste di Natale

dovete recarvi a fare le vostre compere in questo Negozio che è provvisto di Noci e Nocelle, Fichi secchi di Sorrento e Castagne di Salerno, Torroni, Confetti, Ferro-China Bisleri e Fernet Branca, Sigari, Sigarette, Frutti e Pinozze sempre fresche rostite.

Andy D. Costello

BEVETE

Ottimo Ricostituente per la cura Primaverile.

DUNKIRK, N. Y.

Noi portiamo merce al vostro domicilio gratis.

### **Terwilliger &** Salzer

Imbalsamatrice Diplomata Fredonia, N. Y.

# 10th and Carpenter Sts ... PHILADELPHIA, PA.



FARMACIA

ADDORMENTARSI E SENZA DOLORE

# Liete Nozze

signorina Elena Scrivo.

novella coppia. Vino, sandwiches, dolci, liquori e

Gli sposi, oltre agli augurii, ri-

Il Corrispondente

RIDUZIONE SPECIALE

# ora in mostra

Guanti

Borsette Vesti da Notte Pajamas Guanti Coperte Garters

Mutandine Calze di seta e lana

PER DONNE PER RAGAZZINI

ed un'altra grande quantità di altri bellissi articoli

# ASSICURATEVI!

PROTEGGETE LE VOSTRE FAMIGLIE, LE VOSTRE PROPRIETA' E VOI STESSI ASSICURANDOVI

CON LA

Caledonian - American Insurance Company Joseph B. Zavarella

AGENTE

47 East Second Street

Dunkirk, New York

is tap. sait Few grains cay-% cup water 1 thep. flour 2 tap. lemon juice cooking two minutes; add the shrimps.

1 tender chicken 1 cup evaporated for roasting milk 2 tbsp. butter 1 tbsp. chopped Salt and pepper 2 cups chopped parsley
I pint hot water Clean chicken, split down back, and

and cook 20 minutes longer. Serve

Telephone 4828

### Di Punta e di Taglio

### Sindaco che si sposa da per sè

Il signor Soundre, sindaco di un piccolo comune del circondario di Sarlat, essendo rimasto vedovo, pensò bene di sposare la sorella della defunta sua prima moglie.

sarli, non era arrivato.

ra, annoiati del ritardo ed impensie- tri, sulla strada provinciale, cercò do Becucci di Aurelio, di anni 36.

nio alla sua cognata.

tavia reato, e si limitò a pronunciare sante veivolo. la nullità del matrimonio.

Soundre e la sposa, uscendo dal a regolarizzare il loro stato civile.

#### Autunno

Indove ve n'annate Povere foje gialle, Come tante farfalle spesierate? Venite da lontano o da vicino? Da un bosco o da un giardino? E nun sentite la malinconia Der vento stesso che ve porta via? Io v'ho rivisto spesso Su la piazzetta avanti a casa mia, Quanno giocate e ve correte appresso Fra l'antra porcheria de la città,

Ieri, presempio, quanti mulinelli Ch'avete fatto in termine d'un'ora Assieme a un rotoletto de capelli! Erano forse quelli

E ballate er rondò co' la monnezza

Com'usa ne la bona società.

Ch'ogni mattina butta una signora Je cascheno, così, come le foje, E, come a voi, nessuno l'arricoJe Manco in memoria de li tempi belli!

Forse qualche matina, Fra l'antre cose ve porta er vento, Troverete le lettere amorose Che me scriveva quella signorina, Quella che m'ha mancato ar giura-(mento.

L'ho rilette e baciate infino a jeri, Oggi, però, le straccio volentieri E ve le butto.... Bon divertimento. Trilussa

Abbonatevi e fate abbonare i vostri amici a "IL RISVEGLIO" \$1.50 all'anno

# DALLE CITTA' D'ITALIA

Un muratore schiacciato da un camion

sposi si portarono al Municipio per dopo aver caricato del materiale lat- due tappeti sottratti dall'agenzia. la celebrazione del matrimonio; ma terizio, in un cantiere di costruzione, Il signor Soundre si dichiarò, in nato momentaneamente il lavoro, in acquisto. nome della legge, unito in matrimo- un vicino cantiere, per recarsi ad acquistare la colazione.

Il fatto provocò rumore, ed il Pro- Il povero operaio, forse disattento, curatore della Repubblica deferì i no- non ha fatto caso al camion che pasvelli sposi al tribunale correzionale sava, e in un'istante, è stato gettato di Sarlat, che nel fatto non vide tut- a terra e travolto dalle ruote del pe- sorpassava un autobus della Sita che

Un grido d'angoscia è partito dai di Trespiano. passanti, che avevano assistito alla tribunale, si recarono dall'aggiunto terribile scena e subito il camion veniva attorniato da molta folla.

Il povero muratore, per la frattura' petto era morto sul colpo.

Il conducente del camion, approfitlontanarsi, e si è reso uccello di

#### La misteriosa morte di una povera donna

Mantova - Una ventina di giorni fa a Medole, moriva improvvisamente la sessantenne Benedetta Mossini, maritata a certo Francesco Spagna.

Il medico del paese, attribuiva la morte a paralisi cardiaca e dava il nulla osta per la tumulazione del cadavere. Senonchè, in questi ultimi giorni pare che il marito abbia fatto pervenire una denuncia alla Procura del Re, nella quale si esprime il dubbio che la moglie sia stata vittima di gravi violenze da parte di una vicina di casa, la quale, pochi momenti prima della morte della Mossini, l'avrebbe colpita al capo.

In seguito a questa denuncia il Procuratore del Re ha ordinato la esumazione del cadavere ed i medici settori hanno proceduto all'autopsia. Sui risultati di questa, l'autorità mantiene il massimo riserbo.

#### Un magazziniere infedele tratto in arresto

Ancona - Si presentava al Maresciallo Cantile il proprietario dell'agenzia "Linoleum" a denunciare la sottrazione di tappeti da tavolo e da

Il denunciante, signor Luigi Scoti, precisava inoltre che gli risultava Roma - Una raccapricciante di- che nell'osteria denominata del "rosgrazia è avvenuta a Monteverde. magnolo" e nell'abitazione del pro- giunsero la bella cifra di quasi due Poco dopo le ore 10.30, il camion No. prietario dell'esercizio, Leopoldo Dal-3432, condotto dallo "chauffeur" Gio- lolio, e nell'appartamento di certo

Il maresciallo Cantile procedeva a l'aggiunto, che avrebbe dovuto spo- nella nuova zona dei villini, tornava rapide indagini, in seguito alle quali, quattrino. in città a velocità moderata. Dopo potè identificare l'autore dei furti Dopo averlo atteso per più di un'o- aver percorso poche centinaia di me- nella persona del magazziniere Alfre-

riti dalla voce di una dimostrazione improvvisamente attraversare la via Il Maresciallo trasse in arresto il ostile, che loro si preparava in paese, il muratore Salvatore Passa, di anni Becucci in casa del quale sequestro credettero di finirla, e di sposarsi su- 54, da Anagni, abitante in via dei pure parte della refurtiva e denunciò bito senza l'intervento dell'aggiunto. Latini, al No. 48, che aveva abbando- il Dallolio ed il Rinaldo per incauto

#### Due ciclisti uccisi da un autobus

Firenze — Un gruppo di ciclisti faceva servizio pubblico pel Cimitero

In quel momento, a quel che sembra, uno dei ciclisti cadeva di macchina, trascinando un altro nella caduta. Dato il forte pendio della strada,

delle coste, e lo schiacciamento del lo chauffeur dell'autobus non poteva frenare all'istante il pesante veicolo che investiva i due ciclisti, i quali, tando della confusione riusciva ad al- per le ferite riportate, poco dopo cessarono di vivere.

Bruno Cinquini, di anni 15, da Fi- mici, aderiva alla celebrazione del renze e Giovanni Ungania, di anni 26, da Fiorenzuola.

ta lieve, certa Annunziata Tiratti, di sigua, troncava ogni trattativa. anni 46, che dallo stesso autobus, è stata lanciata contro il muro.

Un truffatore di due milioni di lire condannato

che facendo credere di avere forti Antonio, che vibrava al Piazza, una contratti editoriali col Ministero del-Itremenda coltellata alla schiena. le Comunicazioni, era riuscito a sor-Il Piazza stramazzava mortalmenprendere la buona fede di numerose te ferito. persone, inducendo le medesime a versargli somme che nel loro totale rag-

milioni di lire. Infine, era anche accusato di ban-Giunto il giorno delle nezze, i due vanni Cerquetti, di anni 24, romano, Rinaldo Mario, erano stati venduti carotta fraudolenta, perchè nell'atto del suo arresto, non gli fu trovato addosso, neppure il becco di un

> Il Tribunale ha condannato il sedicente conte Arrigoni a tre anni e mesi dieci di reclusione e Lire 5,300 di

Il carcere, siamo sicuri che lo sconterà - se non crepa - ma la multa. con che la pagherà?,

Sta al Giudice a risolvere questo intrecciato problema.

#### Ruba la figlia al padre e ferisce quest'ultimo mortalmente

Palermo - Tre mesi fa il fornaio Umberto Danieli, di anni 25, da Napoli, fidanzavasi con una giovinetta quindicenne, Caterina Piazza. Poco dopo impaziente di conquistarla, induceva la inesperta ragazza ad abbandonare nascostamente la casa paterna per andare a convivere con lui.

Il padre della Caterina, Pietro Piazza, di anni 42, per l'affronto ricevuto, montò sulle furie, ma in se-Essi sono stati identificati per guito, per intromissione di comuni amatrimonio.

Senonchè il Danieli, con il pretesto Si ha anche a lamentare una feri- che la dote della ragazza era assai e- e paesi vicini.

I rapporti fra le due famiglie s nando in un feroce fatto di sangue. Essendo stato invitato ad un ra-concerne il giornale stesso.

gionamento il Piazza si recava in via Papireto presso la casa del Danieli, useranno, sarà considerata come fat-Milano — E' finito il processo con- ma, quivi giunto, veniva aggredito ta a noi stessi.

SCEGLIETE ORA PER NATALE

Diamanti, Orologi da tasca,

Orologi da Salotto, Orologi da

Polso, Argenteria e Gristalleria

tro Orfeo Arrigoni, sedicente contes dal fratello dell'Umberto, Danieli

Tutti quegli abbonati morosi che non si metteranno in regola con questa Amministrazione en-

tro questa settimana, saranno radiati dalle liste. Avviso a chi tocca!

······ Gli Agenti de "Il Risveglio"



Mr. Placido Presutti

La fotografia che qui sopra riportiamo, è del Sig. Placido Presutti, al quale si deve la grande circolazione de "Il Risveglio" nella città di Erie

Egli è sempre autorizzato da questa Amministrazione a collettare vecfacevano da allora asprissimi culmi- chi e fare nuovi abbonati, ingaggiare avvisi e trattare qualsiasi affare che

Qualsiasi cortesia che gli amici gli



Bug-If you're going to end it all, at least pick out a well with clean

Per NATALE Noi abbiamo un largo assor-

timento di Cappelli di nuova moda in metal gold lace e satin e veli per spose, com: anche confezioniamo Cappelli dietro ordini. Venite a vedere il nostro assortimento di Natale. Mrs. B. E. LAWRENCE Millineria

76 E. 4th St., Dunkirk, N. Y.

For PRINTING -- Call 4828

Ora e' il tempo di comperare

Articoli Per Natale

A Prezzi Ridotti

# **GRANDE ASSORTIMENTO** DI SCARPE

Il Nostro Grande Assortimento di Scarpe è adatto ad accontentare qualsiasi membro della vostra famiglia. Venite a fare la vostra scelta

e ad esaminare i nostri prezzi bassi.

A. M. Boorady & Co.

81 East Third Street

# Koch's Soft Drinks

Sono garantiti di essere assoluta mente puri, fatti coi Migliori Estratti e Zucchero Concentrato Granulato ed Acqua Distillata. Nessuno li supera Pochi sono quelli buoni

Fred Koch Brewery

17 W. Courtney St., Dunkirk, N. Y.

IL RISVEGLIO ADS PAY

# Camel

La sigaretta che ha guadagnato il primo posto con la sua eccellenza.

La più eloquente raccomandazione che sia stata fatta mai ad una sigaretta viene rivelata dal fatto che le cifre del governo dimostrano che oggi si fumano molte più Camels di quante ne siano state fumate mai prima. Una raccomandazione dai molti-non dai pochi.



Se tutte le sigarette fossero tanto buone quanto la Camel, non avreste occasione di sentire di trattamenti speciali allo scopo di rendere le sigarette gradevoli per la gola. Non c'è cosa che possa sostituire i **Aspettate** Per

La Nostra Vendita

Natae

Pagamenti in Tempo

Attenzione a Questo Spazio

Republic Light, Heat & Power Co.

Dunkirk

#### Telephone 5036

### John A. Mackowiak

Tutto ciò che può abbisognare per guarnire una casa

Furniture di prima classe a prezzi bassi

Direttore di Pompe Funebri JOHN A. MACKOWIAK 60 Lake Rd., Dunkirk, N. Y.

### Si Riparano Scarpe

Laroro garentito e prezzi ragionevoli. Nostre specialità nel l'attaccare tachohi di gomma.

Dateci un ordine per prova

Like-Knu Shoe Repair Shop 337 Central Ave. Dunkirk, N. Y.

TELEPHONE 5430

I FIORI per Sposalizi, Battesimi ed altre occasioni ordinateli da

A. M. JESSE, Fioirsta 207 Robin St., Dunkirk, N. Y.

UN BEL VESTITO FATTO ALL'ULTIMA MODA ordinatelo da ANTONIO TAVANI

Erie, Pa.

LE BUONE FOTOGRAFIE si pessono avere solo rivolgendosi al rinomato

516 W. 18th St.

LEJA ART STUDIO 461 Roberts Rd., Cor. Courtney Phone 4798 DUNKIRK, N. Y.

### NOI

teniamo a cura di seppellire decentemente i vostri cari estinti, per unprezzo giusto e soddisfacente.

### R. J. Dengler

Direttore di Funerali e Imbalsamatore

Dunkirk e Silver Creek

Abbonatevi a "Il Risveglio"

—is the right price to pay for a good tooth paste-

LISTERINE TOOTH PASTE Large Tube

### Chevrolet

Vendita e Servizo

**Newton-Chevrolet Sales** Company

Fredonia, N. Y.

Phone 506

- Sai qual è il delitto per il quale giunto, ha voluto sapere se ero stato ogni giorno prego la mia povera Eve-sulla tomba di Pio. lina di perdonarmi? Quello di non aver sorvegliata abbastanza la mia Emma, di essermi perduto in orgie senza nome per soffocare il ricordo di quella povera morta. Giungendo fino alla nausea della crapula, speravo di annientare il pensiero di lei, che invece risorgeva gigante. E in quella notte in cui un miserabile, un assassino, lordava la mia casa oltraggiando la mia figlia, sai tu dov'ero? Ero presso un'ignobile sgualdrina, rubata ad un amico che l'adorava, riavevo giuocato, e obliando di avere una figlia da proteggere. E Dio mi ha punito. Comprendi tu il mio supplizio all'idea che quella notte stessa un uomo era entrato nella camera della mia Emma, senza che io vi fossi a proteggerla?

"No, la mia colpa non ha scusa. Ed ecco perchè non ebbi una parola di rimprovero per alcuno, allorquan- balbettò. Il conte non era l'uomo per do mi si rivelò lo stato di mia figlia, ecco perchè avrei dato metà del mio patrimonio per ritrovare l'infame che l'aveva perduta, e perchè presi a proteggere quel povero fanciullo, che Emma non aveva respinto da sè. Mi te che è sangue di nostra figlia! condannai poi ad una vita austera, e piansi di gioia il giorno in cui tu mi fissi sul ritratto della sua adorata promettesti di far felice mia figlia, e morta, poi si rialzò più tranquillo. di tenere quel fanciullo come se fosse

"Perchè non mantenesti le tue promesse? No, non è soltanto il tuo amore per Emma che ti rese geloso di quel fanciullo. Tu hai pensato di spogliarlo delle ricchezze che appartengono a mia figlia, a me.

Un ardente rossore coprì le guance del conte, che assunse un contegno altero.

- Non è vero! - esclamò. - Le ricchezze non sono nulla per me, in confronto alla pace dell'anima.

- E speri di aver pace ingannando una povera madre, lasciando ramingo per il mondo quell'innocente, privandolo di tutto? Il tuo odio per Pio è irragionevole. Tuttavia, se ti fa pena a vederlo, io mi assumerò l'incarico di allontanarlo. Dimmi a

chi l'hai affidato. - Giammai!

Il volto di Arnolfo assunse un aspetto minaccioso.

- Voglio quel fanciullo!

l'abbia ucciso!

Arnolfo ammutolì. Il conte, fatto più ardito, soggiun-

- Spero che non ripeterai ad Emma quanto ho detto a te, se brami la pace, la tranquillità di tua figlia. Ella ha già quasi dimenticato il fanciullo....

Gli occhi di Arnolfo fiammeggia-

— T'inganni! — esclamò. — Emma ricorda sempre.... Appena sono

## MICKIE SAYS—

WHEN A MERCHANT TAKES HIS AD OUT OF TH' NEWSPAPER BECUZ BUSINESS IS GETTER, I ALWAYS WONDER IF, WHEN HE GOES OUT PISHING, HE QUITS PUTTING BAIT ON HIS HOOK WHEN TH'FISH START BITING

Appendice de "Il Risveglio" 24 CAROLINA INVERNIZIO

Mistero

Il conte impallidì.

- E le hai detto che il fanciullo non è morto?

- L'ho ingannata al pari di te, proruppe Arnolfo. - Ma sarà per poco, te lo giuro per la cara memoria

della mia Evelina, perchè io ritroverò quel fanciullo senza il tuo aiuto! Un lieve sorriso sfiorò le labbra del conte.

- Non t'impedisco di cercarlo; rispose — ma bada allo scandalo, dendo come un pazzo del tiro che gli per amore di tua figlia. Intanto, se non hai altro da dirmi, vado a coricarmi.

Arnolfo si teneva la testa fra le

Il conte uscì dal salotto. Allora Arnolfo cadde in ginocchio dinanzi al ritratto della defunta, e con voce che parve uno schianto del cuore:

- Io credevo di aver fatta felice tua figlia, e mi sono ingannato! lei: la sua generosità era finta come il suo amore. Evelina, Evelina, sorreggimi tu, fà che Emma nulla sappia del dramma svoltosi intorno a lei e che so ritrovi quel povero innocen-

Rimase un momento con gli occhi

Seduta dinanzi ad un'elegante scrivania, Giulietta, la moglie di Fausto, scriveva sopra un cartoncino filetta-

"Signor Donato,

"Mi sento indisposta e non ho fisard in casa tutto il giorno.

"Giulietta Liazzo"

Mise la data, poi il cartoncino in una busta elegante e scrisse l'indirizzo: "Al dottor Donato Morano". Pulsò il campanello elettrico, ed alla cameriera accorsa, ordinò:

- Questa lettera al suo indirizzo. Rimase a sedere presso la scrivania, appoggiandovi i gomiti, sostenen dosi con le mani la fronte.

A che pensava la giovine, a cui tutto sembrava sorridere nella vita? Forse paragonava lo stato presen-

te al passato; forse si vedeva ancora - Non l'avrai, fino a quando io in quella misera soffitta, priva di non ne abbia ritrovato il padre e non tutto, presso il padre agonizzante? Sarebbe difficile analizzare i suoi

pensieri, ma non dovevano essere molto allegri, perchè alcune lievi rughe le attraversavano la candida fronte. Un bacio improvviso sulla nuca le

fece gettare un grido di spavento: ma la voce di Fausto la rassicurò

mente — perdonami d'averti fatto paura. Non esci? E' una bella giornata!

in faccia il marito. - Non mi sento bene! - disse con

voce commossa. - Infatti, sei pallida. Farò avver-

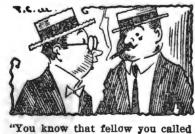
tire il medico. - L'ho già fatto avvertir io.

- Perchè non ti metti a letto?

- Oh! non è cosa tanto grave da tar coricata. E tu, di dove vieni? - Sono stato a fare una passeggiata col conte Mentari.

Giulietta non replicò.

### ON HIS TRAIL



"You know that fellow you called nound the other day?"

"Well, he's been dogging your steps priccio.

THEM DAYS ARE GONE FOREVER

Ella si era alzata e stava dinanzi suoi sguardi.

al marito.

- Esci ancora? - Veramente dovevo andare dal stato il primo uomo che ho conosciunotaro per ritirare delle carte della to, il primo che mi abbia parlato dolmia povera mamma; ma se ti senti cemente, accarezzata come una bammale, resto in casa.

Giulietta represse un movimento di in quella misera soffitta, la vostra contrarietà.

- E' una cosa da nulla: non preoccuparti. Anzi, farai bene ad andartene, perchè ho bisogno di soli- alla vostra uscita dall'ospedale.

Fausto la strinse al cuore e la baciò sugli occhi.

che una mano assassina aveva ucciso, - Ti obbedisco, al patto che tu non mi nasconda nulla di quanto ti poi affogato nel Po. Io mi ero recata dirà il medico. C'eravate anche voi, ma non badaste

Giulietta sorrise

- Stà tranquillo: saprai tutto. Appena egli fu uscito, la giovane si sdraiò sopra un divano ed il suo viso prese un'espressione di angoscia Passò così una mezz'ora.

quella morte. Improvvisamente si alzò: le sue guance s'infiammarono. Aveva sentito dei passi nella stanza vicina.

L'uscio si schiuse, la portiera si sollevò e la cameriera disse:

- Il signor dottore.

- Passi. Donato comparve sulla soglia co cappello in mano; la portiera ricadde dietro di lui, l'uscio si richiuse.

- Grazie di essere venuto subito - disse Giulietta stendendogli la mano. — Temevo che non vi trovassero in casa.

Donato posò il cappello e sedette sul divano vicino a Giulietta.

- A dirvi il vero, mi sono spaven sue labbra uscisse una parola che potato! — esclamò. — Ma ora capisco che avevo torto, perchè un'ammalata tesse turbare la verginità della sua grave non ha la vostra faccia tranquilla, nè gli occhi tanto scintillanti.

- Eppure, dottore, sto male. - Orsù, ditemi che vi sentite.

Cercava di leggere nelle pupille l'amore che aveva sempre tenuto gedella signora, ma lo sguardo di lei losamente nascosto, tutto lo slancio era così strano, che Donato indietregche le gonfiava il cuore le salivano giò alquanto, lasciando la mano di ducia che in voi. Venite a trovarmi: Giulietta che stringeva cordialmente alle labbra.

Ella impallidì.

- Non so; - rispose a voce bas sa - provo un malessere generale, un'inquietudine continua, come se qualche cosa mi tormentasse: mi sembra in certi momenti di essere infe-

- Infelice voi, Giulietta? Non lo dite! Bestemmiereste contro la Provvidenza. Che vi manca? Vostro marito vi adora, siete ricca, bellissima....

Ella l'interruppe con un tono breve ed un sorriso quasi doloroso.

- Eppure non sono contenta, no! - proruppe. - Molte volte rimpiango la mia povera soffitta, nella quale venivate spesso a trovarmi, trattandomi come una sorella.

- Non parliamo di me, ma di voi. Bisogna dire che la troppa felicità susciti in voi queste melanconie! Dimenticate quanto dovete a Fausto?

- No, non dimentico, e vorrei amarlo come si merita; ma non posso. L'ho bensì sperato per quasi un anno; mi sono illusa: ora devo conveni-- Sono io; - diceva egli galante- re che non l'ho mai amato, nè lo a-

- Zitta, non vi fate sentire, Giulietta, — disse severamente Don 🕪 Queste vostre fantasie provengon) dai nervi eccitati; ma passeranno... Fausto è un giovane bellissimo e molte signore ve lo invidiano. E' ricco, intelligente e buono, e voi dovete r cordaryi che dicevate sempre che avreste mai sposato un uomo pover perchè conoscevate troppo la miserii e vi faceva paura.

- E' vero; - rispose con franchezza Giulietta — ma aggiungevo altresì che con la ricchezza avrei voluto l'amore.... e voi sapete a chi al-

Con una graziosa mossa si era avvicinata al dottore e lo fissava con occhi languidi, dilatando le rosee narici, come se aspirasse l'amore. Donato si mantenne calmo.

- Quando voi eravate fanciulla e povera, io non avrei cercato di turbare la pace del vostro cuore, - disse freddamente - perchè non avrei potuto farvi mia moglie e non avrei voluto che foste la mia amante. Adesso che siete la moglie di un mio amico carissimo, mi parrebbe di commettere un delitto se cedessi al vostro ca-

Giulietta fulminava il medico coi

- Non è un capriccio, il mio, - ripetè. - Vi amavo e vi amo. Siete

Per Lavori di Stampa bina. Nelle lunghe e solitarie veglie, immagine mi sorrideva.

"Avrei voluto vedervi tutti i gior-

"Mi ricordo del giorno in cui fu ri-

escato il cadavere di un fanciullo,

nella stanza dove lo avevano esposto.

"Eravate circondato da giovani

studenti, e con voce commossa, con

una voce che mi andava all'anima,

esponevate le vostre convinzioni su

"Io vi ascoltavo rapita e piangevo

Non aveva mai veduto Giulietta

così infiammata, fremente, non l'ave-

Egli aveva indovinato, è vero, che

nella fanciulla erano ardori nascosti.

istinti viziosi; ma poichè ella aveva

buon cuore, Donato sperava che, di-

venuta moglie di Fausto, sarebbe una

Inoltre, Donato non poteva conce-

pire come la giovine si fosse innamo-

rata di lui, che l'aveva sempre trat-

tata da bambina, senza che mai dalle

Rimaneva dunque stupito, addolo-

Tutti i ricordi del passato, tutto

(Continua)

Abbonatevi a "Il Risveglio"

Boom This on Your Bass-Horn.

Giulietta continuava a parlare.

va mai sentita parlare in tal modo.

Donato credeva di sognare.

come una bambina.

donnina virtuosa.

anima.

ni, e spesso mi recavo ad aspettarvi

"Voi non vi accorgevate di me.

"IL RISVEGLIO"

rivolgetevi sempre alla

**Tipografia** 

47 East Second Street

DUNKIRK, N. Y.

**TELEPHONE 4828** 

Da DUNKIRK al

> **CUORE DI BUFFALO** e RITORNO

\$1.95

Sino a Niagara Falls e Ritorno \$2.95 Sino ad Erie e Retorno \$2.10

Carie con Sedie ogni ora in tutte le direzioni

Buffalo & Erie Ry. Co.

NEED ANY PRINTING? - CALL 4828

# Grande Vendita di Libri a Buon Mercato

Ci e' arrivata una grande partita di Libri che noi vendiamo a prezzi assolutamente bassi.

Venite a fare la vostra scelta di un buon libro se volete passare le lunghe serate.

# Libreria de "Il Risveglio"

**47 East Second Street** DUNKIRK, N. Y.

Abbonatevi a "IL RISVEGLIO"

Ottime Lampadine

Ogni qualvolta che avete bisogno di Lampadine Elettriche, voi dovete venire ad acquistarle da noi, che ne abbiamo un largo assortimento e della migliore qualità che vondiamo a prezzi bassissimi.

H. & G.

Radio Sales and Service 591/2 E. Third St. Dunkirk, N. Y.

IMPORTANTISSIMO!

Recandovi a fare le vostre compere presso quei commercianti che hannb il loro avviso in questo giornale, non dimenticate di menzionare il nome de "Il Risveglio". Sarete serviti bene e gioverete al vostro giornale che vi difenderà in tutte le occasioni.

**PRINTING** --- If So-Call 4828 and our Salesman

will call

Need any



